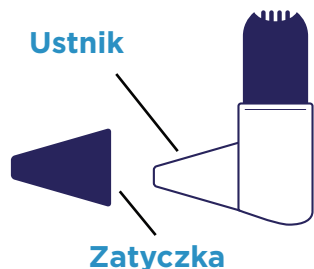


Więcej informacji na temat stosowania i przechowywania inhalatora Easyhaler znajduje się w ulotce dołączonej do opakowania.

## JAK ZACZAĆ UŻYTKOWANIE?



- ▶ Każdy nowy inhalator Easyhaler® jest dostarczany w foliowym woreczku, który utrzymuje proszek w stanie suchym.
- ▶ Saszetkę należy otworzyć, dopiero gdy jest się gotowym do użycia inhalatora Easyhaler®.
- ▶ Inhalator Easyhaler® ma ustnik ze zdejmowaną zatyczką.
- ▶ Upewnij się, że zatyczka zakrywa ustnik inhalatora Easyhaler®, gdy go nie używasz. Zapobiegnie to przypadkowemu uwolnieniu leku.

## FILM INSTRUKTAŻOWY O EASYHALER®



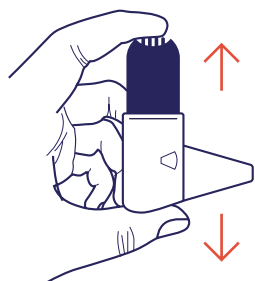
Zeskanuj kod QR na tej stronie, aby obejrzeć film instruktażowy objaśniający korzystanie z inhalatora Easyhaler®.

Kody QR znajdują się też z boku etykiety inhalatora Easyhaler®, na opakowaniu kartonowym i na ulotce dołączonej do opakowania.

Można też przejść na stronę [www.oeh.fi/uk](http://www.oeh.fi/uk), aby wyświetlić tę zawartość.

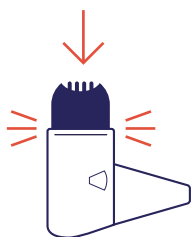
ZESKANUJ MNIE

## JAK PRZYJĄĆ DAWKĘ Z INHALATORA EASYHALER®?



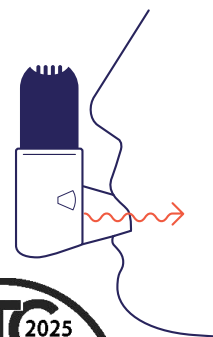
### 1. POTRZAŚNIJ

- ▶ Zdejmij zatyczkę.
- ▶ Umieść inhalator między palcem wskazującym a kciukiem.
- ▶ **Wstrząśnij trzymanym pionowo inhalatorem** 3-5 razy.



### 2. NACIŚNIJ

- ▶ **Naciśnij**, tak, aby usłyszeć kliknięcie.
- ▶ Następnie poczekaj na powrót do pierwotnego

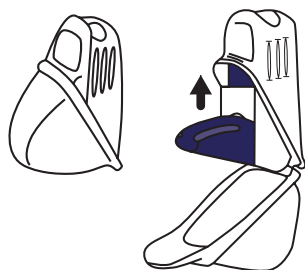


### 3. WEŹ WDECH

- ▶ Oddychaj normalnie z dala od inhalatora.
- ▶ Włóż ustnik inhalatora do ust i mocno zaciśnij je wokół ustnika.
- ▶ **Weź mocny i głęboki wdech.**
- ▶ Wyjmij inhalator z ust i wstrzymaj oddech na co najmniej 5 sekund.
- ▶ Zrób normalny wydech.
- ▶ Jeśli zgodnie z receptą musisz przyjąć więcej niż jedną dawkę, powtórz czynności z punktów od 1 do 3 przy każdym użyciu inhalatora. Po zakończeniu załóż zatyczkę na ustnik.
- ▶ Jeśli inhalator Easyhaler® zawiera wziewny kortykosteroid (lek zapobiegawczy), należy przepłukać usta i gardło wodą, a następnie wypluć. Nie połykaj. Pomoże to zmniejszyć ryzyko zakażenia grzybiczego jamy ustnej (pleśniawki).

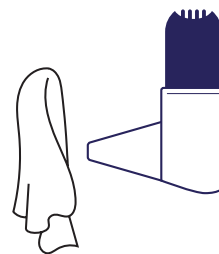


## POKRYWA OCHRONNA



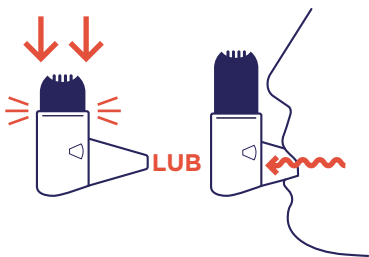
- ▶ Pokrywa ochronna jest akcesorium opcjonalnym. Otwórz pokrywę ochronną i włóż do niej inhalator.
- ▶ Jeśli korzystasz z pokrywy ochronnej, otwórz ją i wykonaj następujące czynności:  
**1. Wstrząśnij. 2. Naciśnij. 3. Weź wdech**
- ▶ Załóż zatyczkę, a następnie zamknij pokrywę ochronną.

## CZYSZCZENIE



- ▶ Wyczyść ustnik czystą, suchą ściereczką lub chusteczką.
- ▶ Nie używaj wody ani innych płynów do czyszczenia inhalatora Easyhaler®. Proszek wewnątrz inhalatora może być wrażliwy na wilgoć.
- ▶ Jeśli używasz pokrywy ochronnej, nie musisz wyjmować inhalatora, aby wyczyścić ustnik.

## CO ROBIĆ, GDY...



### NACIŚNIĘTO WIĘCEJ NIŻ RAZ?

- ▶ Inhalator został naciśnięty przez przypadek? Ważne jest, aby naciskać tylko raz, gdyż zapewnia to prawidłowe dawkowanie.

### NASTĄPIŁ WYDECH DO INHALATORA?

- ▶ Wydech został wykonany **DO** inhalatora? Ważne jest, aby nie robić wydechów do ustnika inhalatora, ponieważ może to spowodować jego zatkanie.

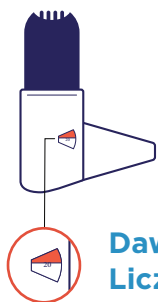
## ROZWIĄZANIE

### OPRÓŻNIJ USTNIK!

- ▶ Stuknij w ustnik, aby wysypać proszek na blat stołu albo dłoń.
- ▶ Następnie zacznij od nowa poprzez wykonanie tych czynności:

- 1. Wstrząśnij. 2. Naciśnij. 3. Weź wdech.**

## UZYSKIWANIE NOWEGO INHALATORA EASYHALER



**Dawka  
Licznik**

- ▶ Inhalator ma z boku licznik dawek. Wskazuje on, ile dawek pozostało w urządzeniu.
- ▶ Licznik obraca się co 5. dawkę, a wyświetlana liczba zmniejsza się o 10.
- ▶ Licznik dawek zmieni kolor na czerwony, gdy pozostanie 20 dawek. Skontaktuj się z lekarzem w celu uzyskania nowej recepty, jeśli nie masz jeszcze nowego inhalatora.
- ▶ **Gdy licznik wskaże 0, należy wymienić inhalator.**
- ▶ Jeśli używasz pokrywy ochronnej, zachowaj ją do użycia z następnym inhalatorem.

Jeśli wystąpią jakiegokolwiek objawy niepożądane, należy skonsultować się z lekarzem, farmaceutą lub pielęgniarką. Obejmuje to wszelkie możliwe działania niepożądane niewymienione w ulotce dołączonej do opakowania. Działania niepożądane można również zgłaszać bezpośrednio w ramach programu Yellow Card Scheme pod adresem: [www.mhra.gov.uk/yellowcard](http://www.mhra.gov.uk/yellowcard). Zgłaszanie skutków ubocznych może pomóc w zapewnieniu dokładniejszych informacji na temat bezpieczeństwa leku.



Ten materiał został wyprodukowany na papierze pochodzącym z recyklingu

February 2025/EASYH-413h(3)

Orion Pharma (UK) Ltd, Abbey Gardens, 4 Abbey Street, Reading, RG1 3BA, UK (Wielka Brytania)

